**Psaltirea**

**Pe trei coloane, în grecește, după Septuaginta, după Psaltirea apărută cu binecuvântarea Bisericii Ortodoxe Grecești; și în românește, corect, după Septuaginta; și greșit după versiunea masoretică**

**SFÂNTUL MUNTE ATHOS**

**2013**

Această lucrare este spre corectare. Mă bucur să primesc corectările

și completările celor ce, în frica lui Dumnezeu și cu binecuvântarea duhovnicului lor, pot și vor să le facă.

Iachint Monahul

## **Ελληνικό Αλφάβητο** Elinic**o** Alf**a**vito ***Alfabetul Grecesc***

**Γράμμα** Litera **– Επονυμία** Denumirea**Προφορά** Pronunțare

**Α, α – άλφα a**lfa A, a

**Β, β – βήτα** v**i**taV, v

**Γ, γ – γάμα** gh**a**maG, g

**Δ, δ – δέλτα** dh**e**ltaD, d

**Ε, ε – έψιλον e**psilon E, e

**Ζ, ζ – ζήτα** z**i**taZ, z

**Η, η – ήτα i**taI, i

**Θ, θ – θήτα** th**i**taTh, th

**Ι, ι – γιώτα** i**o**taI, i

**Κ, κ – κάπα** k**a**paK, k

**Λ, λ – λάμδα** l**a**mdhaL, l

**Μ, μ – μι** miM, m

**Ν, ν – νι** niN, n

**Ξ, ξ – ξι** ksiX, x

**Ο, ο – όμικρον o**micronO, o

**Π, π – πι** piP, p

**Ρ, ρ – ρο** roR, r

**Σ, σ, ς – σίγμα** s**i**ghma S, s

**Τ, τ –** **ταφ** tafT, t

**Υ, υ – ύψιλον i**psilonY, y

**Φ, φ – φι** fiF, f

**Χ, χ – χι** hiH, h

**Ψ, ψ – ψι** psiPs, ps

**Ω, ω – ωμέγα** om**e**ghaO, o

## **Συνδυασμοί γραμμάτων της Ελληνικής γλώσσας**

## Sindiasm**i** gram**a**ton tis Elinik**i**s gl**o**sas ***Combinații de litere al limbii Elene***

## **Συνδυασμός γραμμάτων Προφορά** Προφορ**α *Pronunțare***

## Sindiasm**o**sgram**a**ton ***Combinare de litere***

## **αι - αϊ** e – ai

## **αυ** av

## **ει - εϊ** i - ei

## **ευ** ev

## **αυ – ευ – ηυ** af – ef – if (înaintea consoanelor: θ, κ, ξ, π, τ, φ, χ, ψ)

**οι – οϊ** i - oi

**ου** u

**υι** i

**ηυ** iv

**γκ – γγ** g

**μπ** b

**ντ** se citește d când se află în fața cuvântului și cu un n șters în față nd în interiorul cuvântului.

**τσ** ț